**Phaåm 10: TAÙN TRÌ (Phaàn 1)**

Luùc naøy, Ñeá Thích suy nghó: “Caùc thieän nam, thieän nöõ naøo ñöôïc nghe phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña thì bieát ngöôøi naøy ñaõ gieo nhieàu caên laønh ñoái vôùi chö Phaät, huoáng chi laø coù ngöôøi ñoái vôùi phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy thoï trì, ñoïc tuïng, nhôù nghó, tö duy, giaûng thuyeát cho ngöôøi khaùc, hoïc haønh theo ñuùng vôùi chaân lyù. Ngöôøi aáy cung kính, cuùng döôøng, troàng caùc caên laønh ñoái vôùi voâ löôïng, voâ soá chö Phaät Theá Toân.”

Laïi coù ngöôøi nghe phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy maø taâm khoâng lo, khoâng sôï, khoâng thoaùi chuyeån, thì neân bieát laâu xa veà tröôùc, ngöôøi naøy ñoái vôùi caùc Ñöùc Nhö Lai ÖÙng Cuùng Ñaúng Chaùnh Giaùc ñaõ töøng laéng nghe, thoï trì, thænh vaán yù nghóa phaùp moân thaâm dieäu naøy, tu taäp ñuùng theo phaùp naøy. Do vaäy neân nay nghe, taâm khoâng lo sôï, hoïc vaø thöïc haønh ñuùng phaùp, thích hôïp vôùi chaân lyù.

Khi aáy, Toân giaû Xaù-lôïi-phaát bieát taâm nieäm cuûa Ñeá Thích nhö vaäy lieàn baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Neáu coù ngöôøi nghe phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña thaâm dieäu phaùt taâm tin hieåu, toân troïng cung kính, thoï trì, ñoïc tuïng vì ngöôøi khaùc maø giaûng thuyeát, hoïc laøm theo phaùp, thích hôïp vôùi chaân lyù thì coâng ñöùc ngöôøi ñoù gioáng nhö Ñaïi Boà-taùt khoâng thoaùi chuyeån. Vì ñoái vôùi phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña thaâm dieäu naøy, neáu coù ngöôøi naøo coù ít caên laønh thì khoâng theå naøo nghe. Laïi nöõa, neáu tröôùc ñaây khoâng tu taäp thì ngaøy nay khoâng theå phaùt taâm thanh tònh tin hieåu.

Laïi nöõa, baïch Ñöùc Theá Toân! Neáu coù ngöôøi nghe phaùp moân thaâm dieäu naøy lieàn sinh taâm choáng traùi, huûy baùng, neân bieát ngöôøi ñoù tröôùc kia ñaõ töøng nghe Phaät thuyeát phaùp, khi vöøa nghe xong lieàn sinh taâm choáng traùi, huûy baùng. Vì sao? Vì ngöôøi naøy coù chuùt ít caên laønh, neân tröôùc ñaõ töøng ñöôïc nghe Phaät thuyeát phaùp moân thaâm dieäu naøy, nhöng bò löôøi bieáng ngaên che neân khoâng tinh taán, khoâng tin hieåu, khoâng chaáp nhaän, taâm khoâng öa thích phaùp thaâm saâu. Do khoâng thích neân khoâng theå hieåu roõ, do khoâng hieåu roõ phaùp neân khoâng theå thænh vaán chö Phaät vaø caùc ñeä töû Phaät. Do nhaân duyeân naøy ngöôøi aáy ngaøy nay nghe phaùp naøy lieàn huûy baùng. Neân bieát ñôøi tröôùc hoï ñaõ töøng sinh taâm huûy baùng.

Khi aáy, Ñeá Thích baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Neáu coù ngöôøi cung kính leã laïy Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, cuõng chính laø cung kính leã laïy trí Nhaát thieát trí cuûa chö Phaät phaûi khoâng?

Phaät baûo Ñeá Thích:

–Ñuùng nhö vaäy, naøy Kieàu-thi-ca! Ngöôøi naøo cung kính leã baùi phaùp Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña töùc laø cung kính leã baùi trí Nhaát thieát trí cuûa chö Phaät. Vì töø trí Nhaát thieát trí sinh ra Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, roài Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña sinh laïi trí Nhaát thieát trí.

Caùc Ñaïi Boà-taùt thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña phaûi an truï vaøo Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö vaäy.

Luùc naøy, Ñeá Thích laïi thöa Ñöùc Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Luùc Ñaïi Boà-taùt thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, vì sao ñöôïc goïi laø an truï nhö vaäy, thöïc haønh nhö vaäy?

Ñöùc Phaät khen ngôïi Ñeá Thích:

–Laønh thay, laønh thay! Naøy Kieàu-thi-ca! OÂng nay kheùo hoûi Nhö Lai ÖÙng Cuùng Ñaúng Chaùnh Giaùc yù nghóa thaâm saâu naøy. Nhöõng ngöôøi ñaõ hoûi ñeàu ñöôïc thaàn löïc cuûa Nhö Lai hoä nieäm.

Naøy Kieàu-thi-ca! Neáu Ñaïi Boà-taùt thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña maø khoâng truï vaøo saéc, khoâng truï vaøo töôùng cuûa saéc, do khoâng truï vaøo saéc, khoâng truï vaøo töôùng cuûa

saéc töùc laø tu taäp. Khoâng truï vaøo thoï, töôûng, haønh, thöùc, khoâng truï töôùng cuûa thoï, töôûng, haønh, thöùc; do khoâng truï vaøo thoï, töôûng, haønh, thöùc, khoâng truï vaøo töôùng cuûa thoï, töôûng, haønh, thöùc töùc laø tu taäp thoï, töôûng, haønh, thöùc.

Naøy Kieàu-thi-ca! Boà-taùt khoâng thöïc haønh saéc, khoâng thöïc haønh töôùng cuûa saéc, ñoù laø khoâng truï vaøo saéc. Neáu khoâng thöïc haønh thoï, töôûng, haønh, thöùc; khoâng thöïc haønh töôùng cuûa thoï, töôûng, haønh, thöùc, ñoù laø khoâng truï vaøo thoï, töôûng, haønh, thöùc.

Naøy Kieàu-thi-ca! Khi Ñaïi Boà-taùt thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá lieàn goïi ñoù laø an truï, laø tu taäp.

Khi aáy, Toân giaû Xaù-lôïi-phaát baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Phaùp Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña quaû thaät roát raùo saâu xa. Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña khoâng theå coù ñöôïc giôùi haïn, nguoàn goác. Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña roäng lôùn voâ löôïng.

Phaät noùi vôùi Xaù-lôïi-phaát:

–Ñuùng nhö vaäy, ñuùng nhö vaäy! Luùc Ñaïi Boà-taùt thöïc haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña khoâng truï vaøo söï thaâm dieäu cuûa saéc, khoâng truï vaøo söï thaâm dieäu cuûa töôùng saéc, ñoù laø tu taäp saéc thaâm dieäu. Boà-taùt khoâng truï vaøo söï thaâm dieäu cuûa thoï, töôûng, haønh, thöùc, khoâng truï vaøo söï thaâm dieäu cuûa töôùng cuûa thoï, töôûng, haønh, thöùc, ñoù laø tu taäp thoï, töôûng, haønh, thöùc thaâm dieäu.

Naøy Xaù-lôïi-phaát! Boà-taùt khoâng thöïc haønh saéc thaâm dieäu, khoâng tu taäp töôùng saéc thaâm dieäu, ñoù laø khoâng truï vaøo saéc thaâm dieäu. Neáu khoâng thöïc haønh thoï, töôûng, haønh, thöùc thaâm dieäu, khoâng tu taäp töôùng thoï, töôûng, haønh, thöùc thaâm dieäu, ñoù laø khoâng truï vaøo thoï, töôûng, haønh, thöùc thaâm dieäu.

Khi aáy, Toân giaû Xaù-lôïi-phaát baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Neân an truï phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña thaâm dieäu naøy vaøo khoâng thoaùi chuyeån roài thoï kyù cho caùc Ñaïi Boà-taùt ñuùng theo phaùp ñaõ thuyeát giaûng. Vì sao? Vì haøng Boà-taùt kia neáu ñöôïc nghe nhöõng lôøi aáy thì khoâng coù nghi, khoâng coù hoái haän, lìa caùc chöôùng ngaïi.

Ñeá Thích baïch Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Theo lôøi Toân giaû noùi vieäc naøy ñuùng nhö vaäy, giaû söû neáu Boà-taùt noùi cho ngöôøi chöa ñöôïc thoï kyù thì coù sai phaïm gì chaêng?

Xaù-lôïi-phaát noùi:

–Naøy Kieàu-thi-ca! Boà-taùt noùi cho ngöôøi chöa ñöôïc thoï kyù thì khoâng coù loãi. Vì sao? Vì Boà-taùt kia tuy chöa thoï kyù nhöng khi nghe phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy thì tuøy hyû, tín thoï, leã baùi, cung kính, khoâng lo, khoâng sôï, khoâng thoaùi chuyeån, neân bieát ñaây laø Boà-taùt ñaõ an truï laâu daøi vaøo phaùp Ñaïi thöøa, taïo moïi thaønh töïu ñaày ñuû cho caên laønh, khoâng chæ gaàn guõi ñoái vôùi moät, hai, hoaëc ba Ñöùc Nhö Lai ÖÙng Cuùng Ñaúng Chaùnh Giaùc maø khoâng laâu nöõa seõ ñöôïc thoï kyù quaû vò Voâ thöôïng Boà-ñeà.

Naøy Kieàu-thi-ca! Boà-taùt kia tuy ôû hieän taïi, chöa ñöôïc Phaät Theá Toân thoï kyù, nhöng chaéc chaén ôû ñôøi vò lai quyeát ñònh ñöôïc leã laïy, cuùng döôøng chö Phaät Nhö Lai ÖÙng Cuùng Ñaúng Chaùnh Giaùc ñöôïc thoï kyù quaû vò Voâ thöôïng Boà-ñeà, tu trì caùc phaùp laønh, cho ñeán chöùng ñaéc quaû vò Voâ thöôïng Boà-ñeà.

Khi aáy, Toân giaû Xaù-lôïi-phaát baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Neáu coù Boà-taùt vöøa nghe phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy roài leã baùi tin theo, thoï trì, ñoù laø Boà-taùt ñaõ an truï laâu daøi trong phaùp Ñaïi thöøa, taïo moïi thaønh töïu ñaày ñuû cho caên laønh, huoáng chi ñoái vôùi phaùp moân naøy coøn taùn thaùn ñoïc

tuïng, tö duy vaø vì ngöôøi khaùc maø giaûng thuyeát ñuùng nhö giaùo phaùp tu haønh thì vieäc naøy nhö theá naøo?

Phaät baûo Toân giaû Xaù-lôïi-phaát:

–Ñuùng vaäy, ñuùng vaäy, ñuùng nhö lôøi oâng noùi! Neáu coù Boà-taùt vöøa ñöôïc nghe phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy roài leã laïy, tin theo, thoï trì. Ta noùi ngöôøi aáy ñaõ an truï laâu daøi trong phaùp Ñaïi thöøa, taïo moïi thaønh töïu ñaày ñuû cho caên laønh, cho ñeán taùn thaùn, ñoïc tuïng, tö duy ñoái vôùi phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, vì ngöôøi khaùc maø giaûng noùi, ñuùng nhö phaùp tu haønh, quyeát ñònh seõ mau choùng thaønh töïu quaû vò Voâ thöôïng Boà-ñeà.

Luùc naøy, Toân giaû Xaù-lôïi-phaát baïch Phaät:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Con nay muoán noùi thí duï ñeå nghóa naøy ñöôïc roõ raøng. Phaät noùi:

–Naøy Xaù-lôïi-phaát! OÂng haõy noùi. Xaù-lôïi-phaát noùi:

–Baïch Ñöùc Theá Toân! Ví nhö coù ngöôøi an truï vaøo Boà-taùt thöøa caàu ñaïo quaû Boà-ñeà, luùc naèm moäng thaáy mình ngoài treân toøa Boà-ñeà. Baïch Ñöùc Theá Toân, Boà-taùt aáy naèm moäng thaáy ñöôïc nhö vaäy, neân bieát Boà-taùt aáy gaàn guõi ñaïo quaû Voâ thöôïng Boà-ñeà.

Nhöõng ngöôøi caàu ñaïo quaû Boà-ñeà cuõng laïi nhö vaäy, neáu ñöôïc nghe phaùp moân Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña thaâm dieäu thì tuøy hyû, tin theo thoï trì, neân bieát ngöôøi aáy ñaõ an truï laâu daøi vaøo phaùp Ñaïi thöøa, taïo moïi thaønh töïu ñaày ñuû cho caùc caên laønh, quyeát ñònh seõ ñöôïc thoï kyù quaû vò Boà-ñeà, huoáng chi coøn taùn thaùn, ñoïc tuïng, tö duy, vì ngöôøi khaùc maø giaûng thuyeát, theo nhö phaùp tu haønh. Neân bieát ngöôøi aáy quyeát ñònh mau choùng chöùng Voâ thöôïng Boà-ñeà. Vì sao? Baïch Ñöùc Theá Toân, caùc chuùng sinh do nghieäp chöôùng saâu daøy neân traùi vôùi thaät trí. Do vaäy neáu xa lìa phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña thì khoâng theå phaùt sinh taâm tin hieåu thanh tònh. Do ñaây neân khoâng theå thaønh töïu ñöôïc caùc caên laønh. Töø laâu coù caùc chuùng sinh naøy laéng nghe, thoï trì, tin hieåu, an truï thaät teá, taïo moïi thaønh töïu ñaày ñuû cho caên laønh ñoái vôùi phaùp.

Baïch Ñöùc Theá Toân! Neân bieát ngöôøi naøy truï vaøo chaân nhö thaät teá, khoâng theå thoaùi chuyeån, gaàn vôùi quaû vò Voâ thöôïng Boà-ñeà.

Baïch Ñöùc Theá Toân! Laïi nhö coù ngöôøi ôû nôi ñoàng hoang ñi laïc quaù moät traêm do- tuaàn, cho ñeán naêm traêm do-tuaàn theo ñöôøng hieåm. ÔÛ taïi ñöôøng aáy, ngöôøi naøy muoán vöôït khoûi nôi ñöôøng hieåm, nhöng muoán tôùi, muoán lui, trong loøng lo laéng, nghi hoaëc, chôït thaáy nhöõng ngöôøi chaên deâ, chaên boø thì bieát nôi naøy caùch thaønh aáp chaúng xa, ngöôøi aáy trong taâm lieàn an oån, khoâng coù lo sôï veà naïn cöôùp boùc. Vì sao? Vì ngöôøi naøy ñaõ thaáy ngöôøi chaên deâ, chaên boø thì bieát mình ñaõ ñeán gaàn thaønh aáp, xoùm laøng.

Baïch Ñöùc Theá Toân! Ngöôøi caàu ñaïo quaû Boà-ñeà cuõng laïi nhö vaäy, neáu ñöôïc nghe phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, thì neân bieát vò aáy ñang tieáp caän vôùi ñaïo quaû Voâ thöôïng Boà-ñeà, khoâng bao laâu nöõa seõ ñöôïc thoï kyù quaû Voâ thöôïng Boà-ñeà. Vò aáy khoâng coøn rôi vaøo quaû vò Thanh vaên, Duyeân giaùc. Ñöôïc nhö theá laø do nghe phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña roài leã laïy, tin theo, thoï trì, ñoù laø töôùng hieän tieàn. Do ñaây neân Ñaïi Boà-taùt neân toân troïng cung kính, nhö phaùp tu haønh ñoái vôùi phaùp moân Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy.

